

ОТЗЫВ

на автореферат диссертации

Овсейчик Юлии Владимировны

«ЭВОЛЮЦИЯ СИСТЕМЫ ЕДИНИЦ СОЧИНЕНИЯ ВО ФРАНЦУЗСКОМ ЯЗЫКЕ»

на соискание ученой степени доктора филологических наук по
специальности 10.02.05 – романские языки

Анализ содержания автореферата диссертации на тему «Эволюция системы единиц сочинения во французском языке», подготовленной Ю.В. Овсейчик, позволяет сделать вывод об актуальности избранной научной темы, новизне результатов и научных положений, выносимых на защиту, обоснованности и достоверности выводов и рекомендаций, сформулированных в диссертации.

Новаторским, на наш взгляд, является объединение двух условных перспектив «синхрония vs. диахрония» при рассмотрении системы единиц сочинения в ее непрерывном эволюционном развитии с привлечением возможностей современных прикладных направлений – корпусной и квантитативной лингвистики, приемы и методы которых позволяют объективировать переход от одного состояния (неравновесной синхронности в раннефранцузский период) в другое (относительной устойчивости в новофранцузский период).

Автореферат отражает тот факт, что докторская диссертация Ю.В. Овсейчик представляет собой серьезное, глубокое и большое по историческому охвату исследование, в котором единицы сочинения рассматриваются в когнитивном, семантическом и прагма-функциональном аспектах.

Несомненное значение в теоретическом и практическом плане имеют предложенная функциональная классификация средств оформления сочинительной связи на основании введенных автором индексов копулятивности и коннективности, позволяющая отнести средства сочинительной связи к определенным участкам на шкале «ядерная единица – околюдерная единица – единица ближней периферии – единица дальней периферии», и разработанная классификационная схема отношений, маркируемых единицами сочинения, позволяющая свести все многообразие сложных абстрактных, логических и нелогических, отношений к двум образным схемам.

Практическая значимость работы заключается в том, что разработанные принципы анализа единиц сочинения французского языка могут использоваться при создании аннотированных учебных параллельных корпусов (русско-французский, белорусско-французский, французско-русский, французско-белорусский), позволяющих фиксировать коррелятивные отношения между языковыми единицами, а также систем автоматического анализа и синтеза текстов на естественном языке.

Автореферат четко структурирован, что свидетельствует о логичном и точном композиционном построении диссертации в целом.

Все сказанное выше позволяет утверждать, что автореферат диссертации «Эволюция системы единиц сочинения во французском языке», представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.05 – романские языки, свидетельствует о том, что проведенное исследование отвечает всем требованиям Положения о присуждении научных степеней, а его автор, Овсейчик Юлия Владимировна, заслуживает присуждения искомой научной степени.

Выражаю согласие на размещение моего отзыва на автореферат Ю.В. Овсейчик «Эволюция системы единиц сочинения во французском языке» на сайте УО «Минский государственный лингвистический университет».

«_6_» ноября 2023 г.

Загидуллина Алия Адамбековна

Доктор филологических наук, доцент
специальности 10.02.19 Теория языка

Казахский университет международных отношений и мировых языков имени
Абылай хана

профессор кафедры теории иностранной филологии

Казахстан, Алматы, 050022, Муратбаева, 200

Телефон +7707 8906426

Адрес электронной почты <gal_bah@mail.ru>

Подпись _____

Загидуллина А.А.

